

學生 Student	姓名	English Name	Date of Birth / /	<input type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F
第一次報讀本校? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No New Student?		目前就讀本校班別 Current Grade in HOCCS	目前就讀英文學校年級 Current Grade in public school	

**Newark 校區 (30 classes)**

註冊班別 Class	費用 Fee
中文簡體班 Simplified Chinese class Sunday 1:30 – 3:30pm _____ Grade _____	<b>\$360</b> After 5/30 \$390
第一次報名新生註冊費 \$30 (New Student Non-refundable Registration Fee \$30)	\$30
<input type="checkbox"/> 家長可以擔任學校義工 Date : _____ Type: _____ Parents can volunteer. School to arrange time and types of service <input type="checkbox"/> 家長無法服務 · 請交代班費 \$30 Parents choose not to volunteer, pay \$30	
美洲華語課本及聖文兒童聖經教材: (各年級統一收 \$30) Text Books: (\$30 for all grades)	\$30
<input type="checkbox"/> 2020 暑期中華文化班 (6/2-7/9/2020 共上課 12 次 · 每次一小時網上課程) \$120	
Check #: _____ 中文班費用 Amount (make check payable to HOC6)	

有其他弟兄姊妹在本校就讀 · 請使用這位學生的家庭資料: \_\_\_\_\_

父 Father	姓名	English Name	Cell
	基督徒? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No 在基督之家聚會? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	E-mail	
母 Mother	姓名	English Name	Cell
	基督徒? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No 在基督之家聚會? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No	E-mail	

**Refund Policy:**

- We reserves the right to cancel classes due to an insufficient number of students. A full refund will be issued.
- A refund (exclude \$30 non-refundable new student registration fee) will be issued for withdrawal from classes based on the table below:

申請退學日期 Withdrawal Date	3 days before class begins	1 week after class begins	2 weeks after class begins
學費退費額度 Tuition Refund	100% Tuition refund (exclude \$30 new student fee)	50% Tuition refund (exclude \$30 new student fee)	No refund
書籍費用 Text Book Fee	書籍不退費 (可領取) Text books are non-refundable		

**Parents Agreement**

- I agree to stay in the premise where my child's class is taking place. If I cannot be reached during emergency, please contact:

父母之外的緊急事故聯絡人 Emergency contact in addition to parents:	Name:	Cell phone :
---	-------	--------------

- I agree that any photos taken during the program may be used or published in the Church's publication or website.
- I agree that the church can teach my child Bible and pray in the class. I agree to help my child prepare their Bible homework and reading.

Parent/Guardian Signature 家長簽名: \_\_\_\_\_

日期: \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_